

★ L'univers de Dragon Ball est inclassable. Aventure, magie, humour, technologies de pointe et arts martiaux ne font qu'agrémenter l'intérêt porté aux protagonistes de cette fabuleuse quête. Voici en quelque sorte la version moderne des chevaliers de la table ronde au pays du soleil levant.

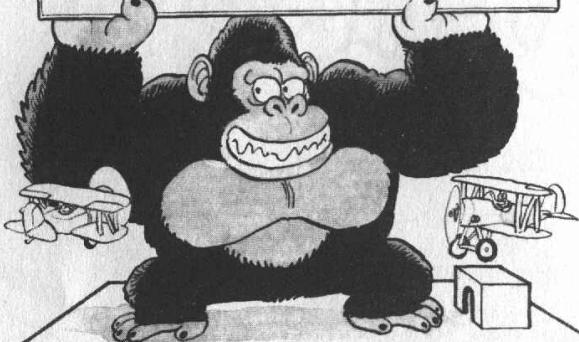


DRAGON BALL

SANGOKU



DragonBall 1



© 1984 by Akira Toriyama/Bird Studio, All Rights reserved.
First published in Japan 1984 by Shueisha Inc., Tokyo.
French translation rights arranged with Shueisha Inc.,
and Glénat through Toei Animation Co. Ltd.
and Tokyo Business Consultant Sarl.

EMBARQUEZ SUR www.glenat.com

Traduction : Klyoko Chappe
Lettrage : Yvan Jacquet / Fabrice Bras
© 1993, Glénat
BP 177, 38008 Grenoble Cedex.
ISBN 2-8769-5205-X
Dépôt légal : mai 1993
IMPRIMERIE MAURY-EUROLIVRES



DRAGON BALL



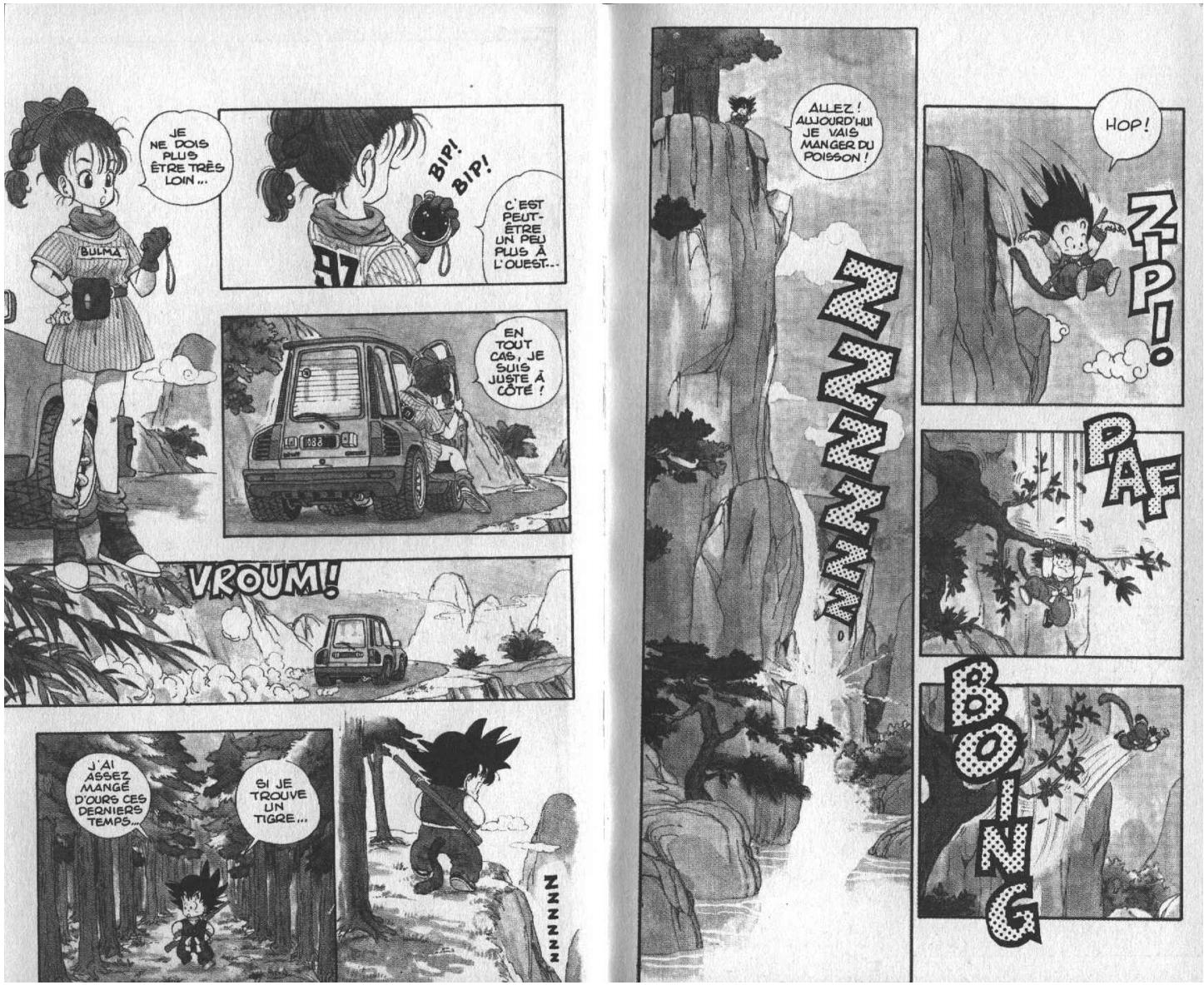
8

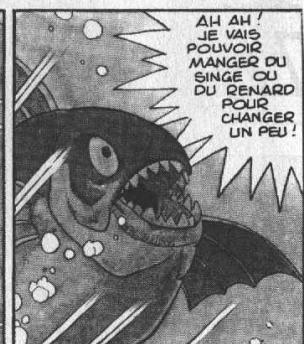
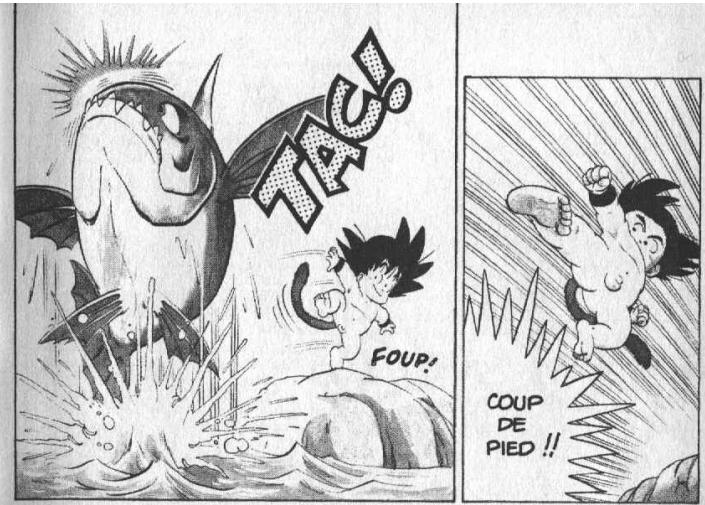
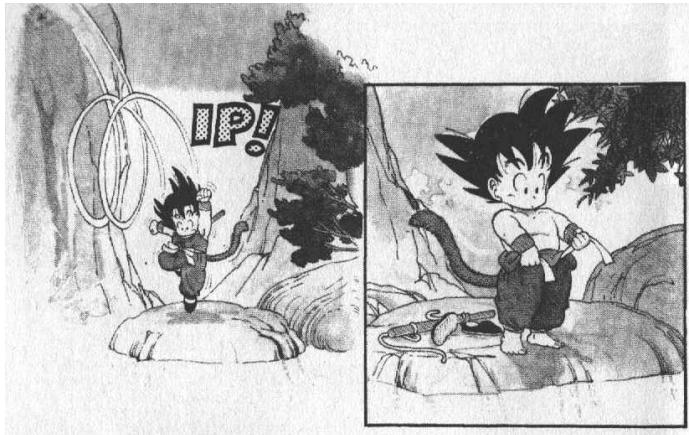
IL Y A TRÈS
LONGTEMPS,
À QUELQUES
MILLIERS DE
KILOMÈTRES DE
LA VILLE,
AU FIN FOND
DE LA MONTAGNE...
COMMENCE
NOTRE
HISTOIRE...



9









16



17











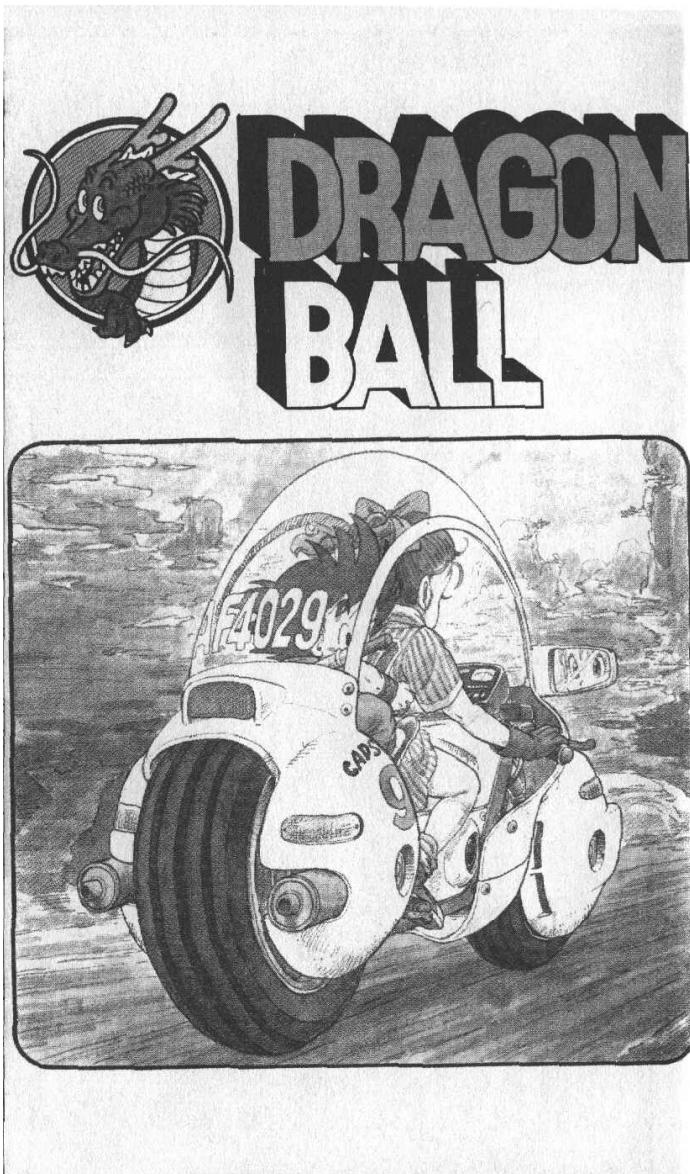


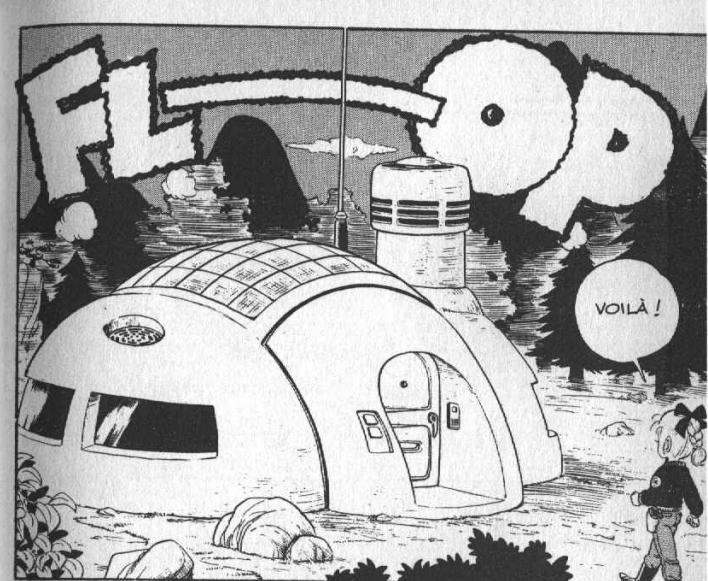
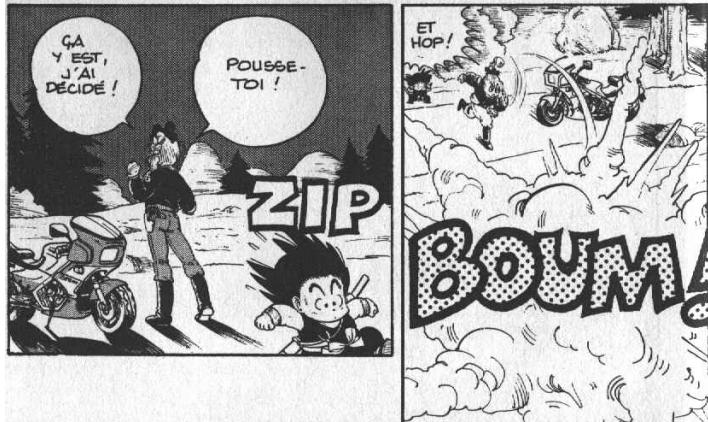
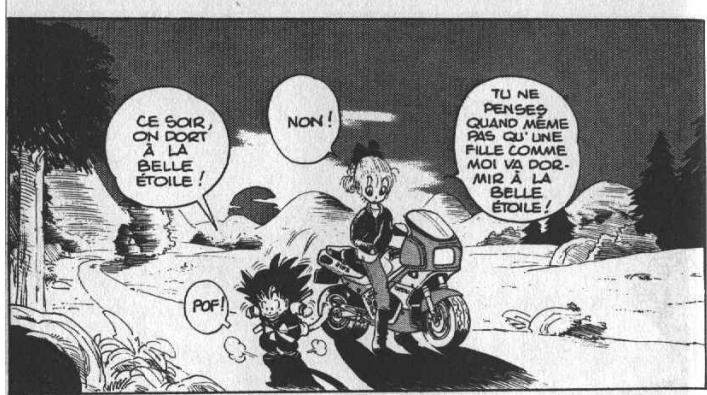




















FICHE - MOI LA PAIX ! TU NE CROIS PAS QUE JE VAIS MANGER CES HORREURS ?!



LAVE - TOI LES DENTS AVANT DE TE COUCHER !



MAIN- TENANT QUE JE SAIS QUE TU AS 14 ANS !



AUZ
TU N'AS PAS L'INTENTION DE FAIRE LA MÊME CHOSE AVEC MOI ?!



JE NE SAIS PAS !



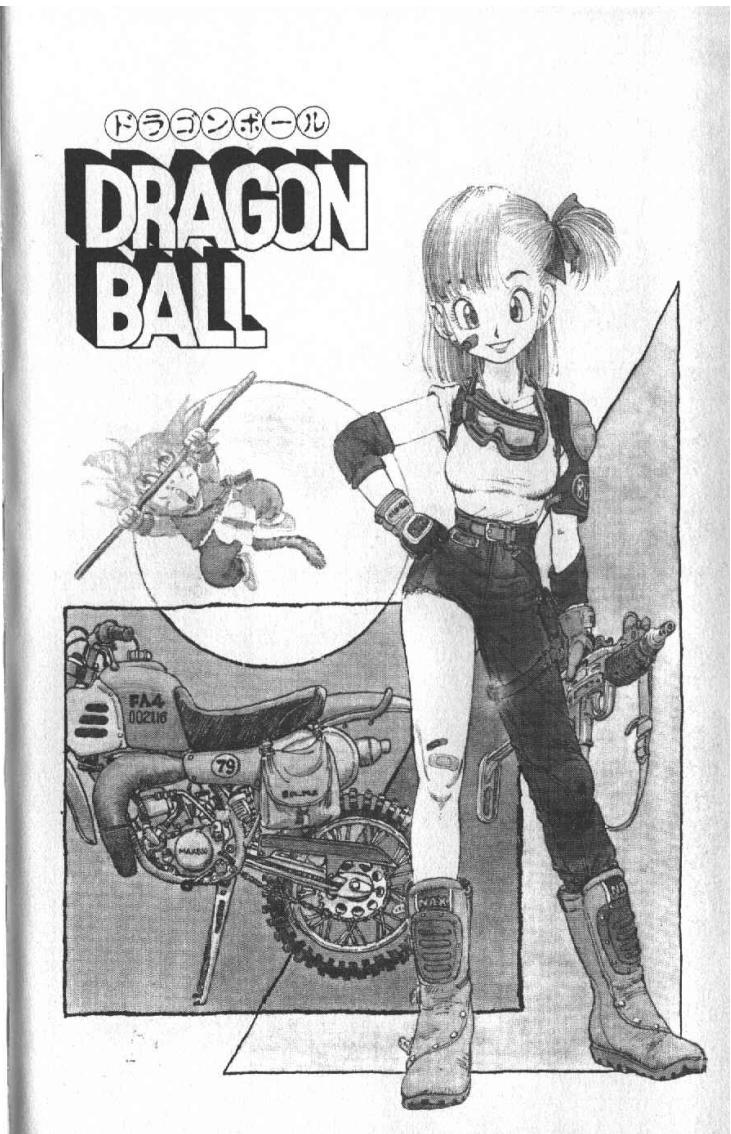
AH, AH, AH...



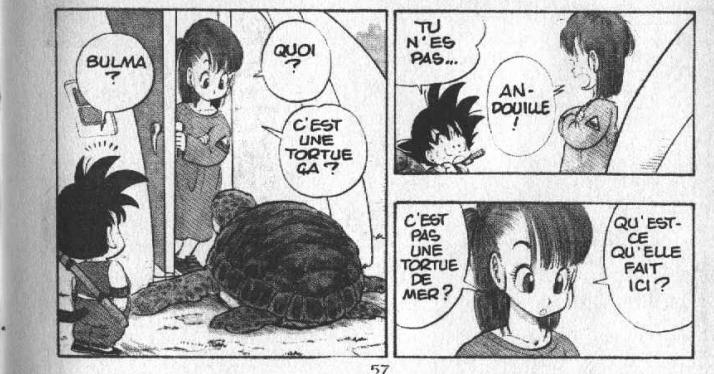
JE N'AIS PAS ÉTÉ ABANDONNÉE !





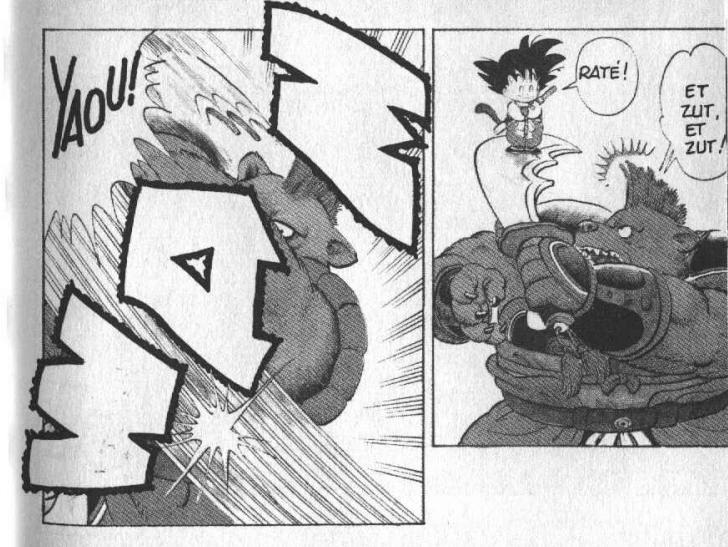
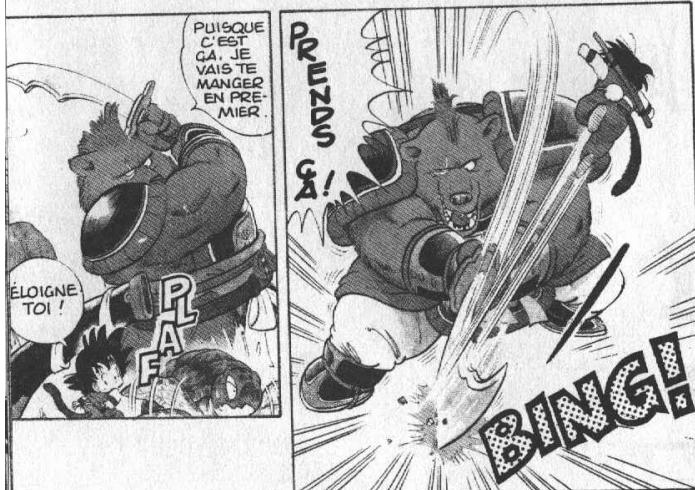




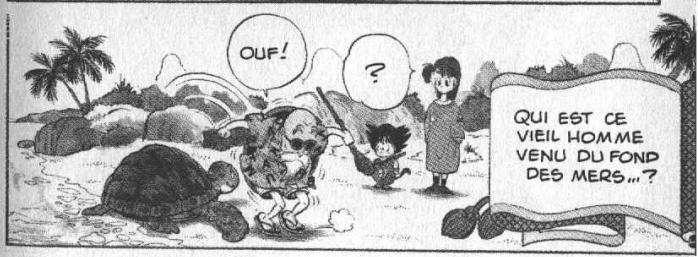
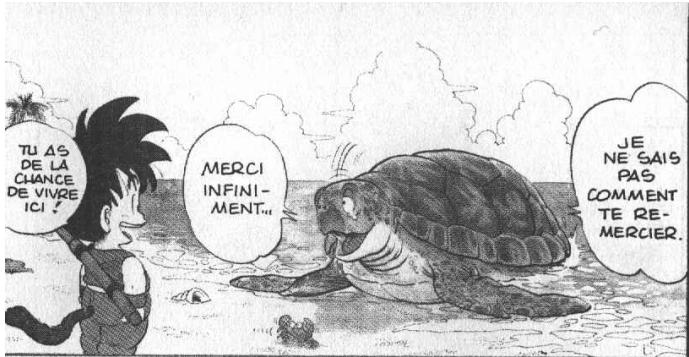


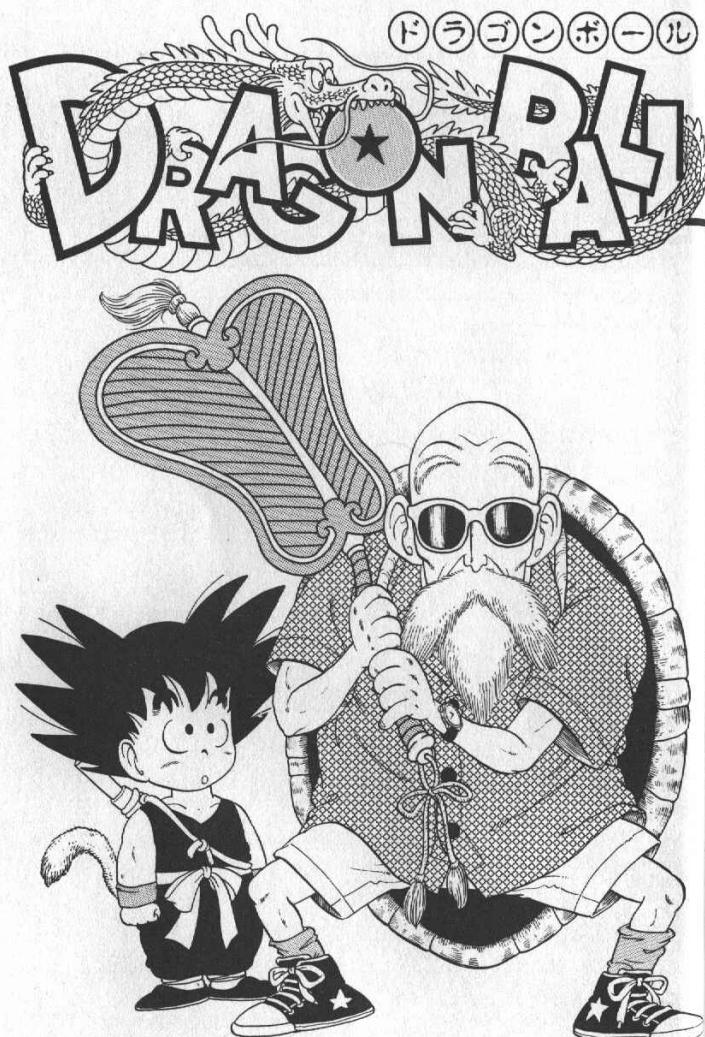


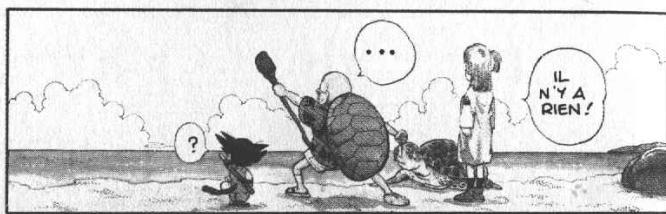




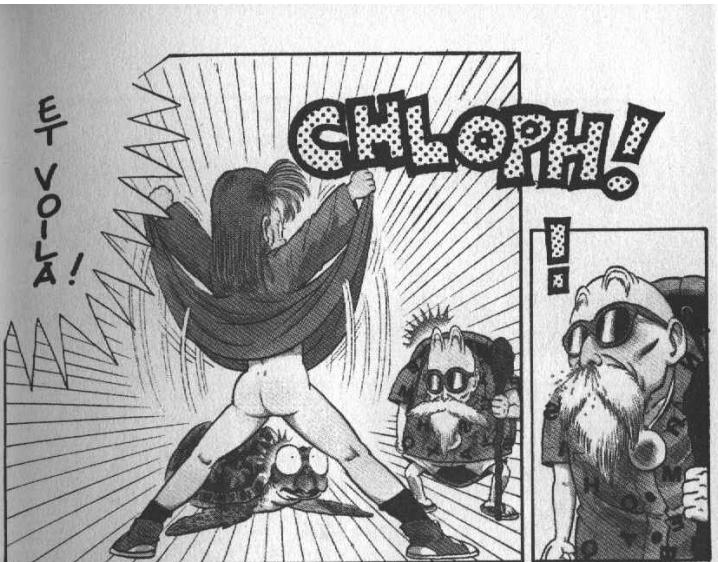
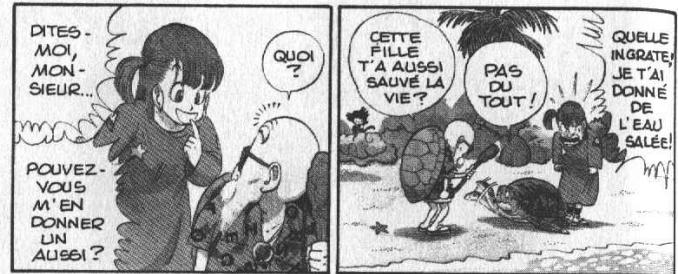






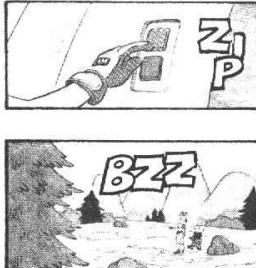
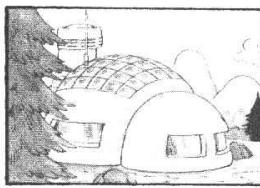




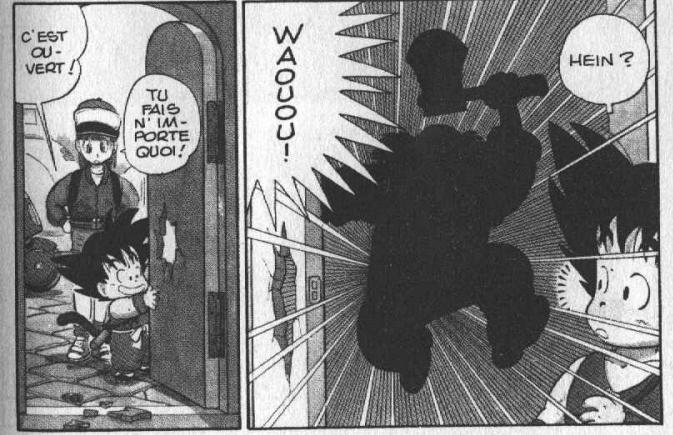
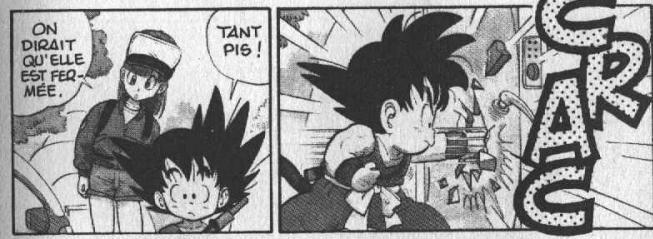
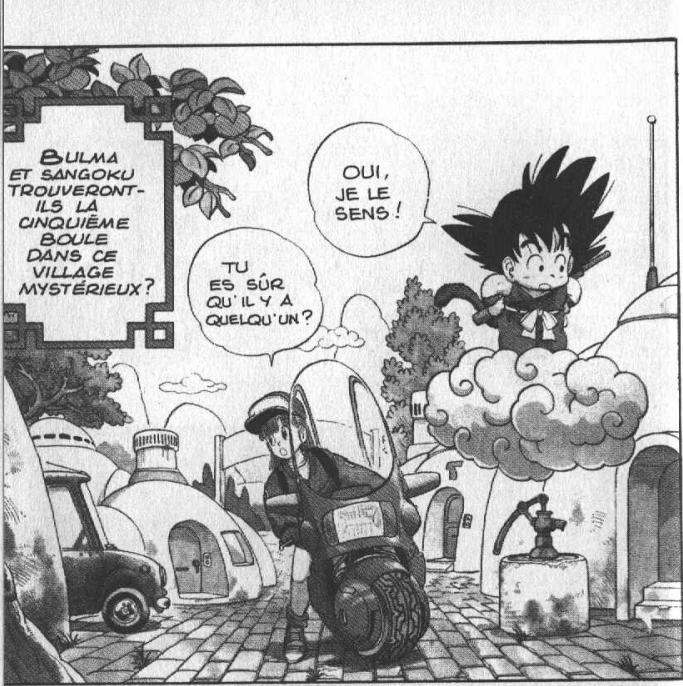










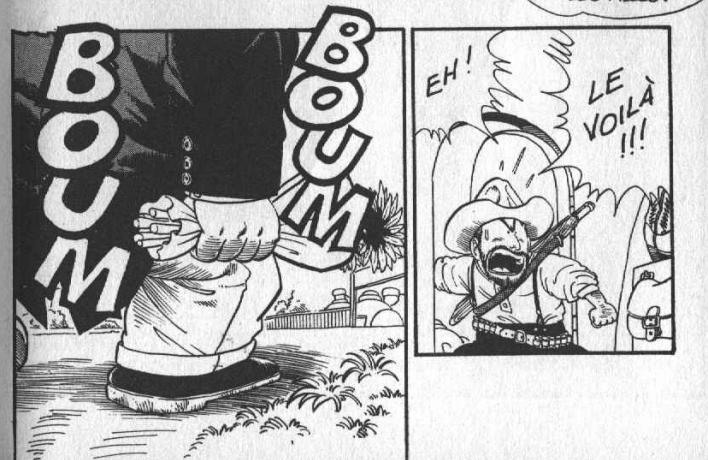


84

85

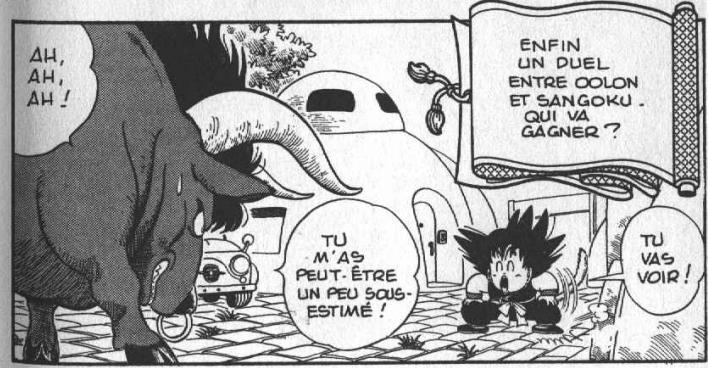






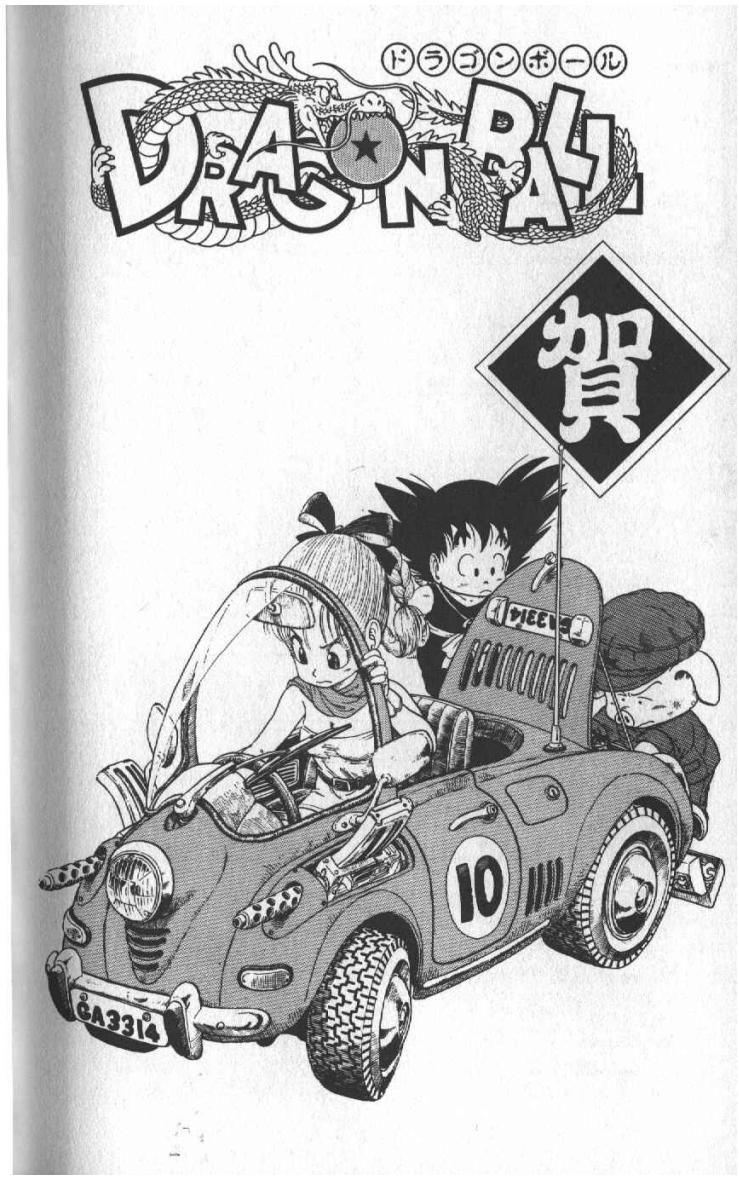
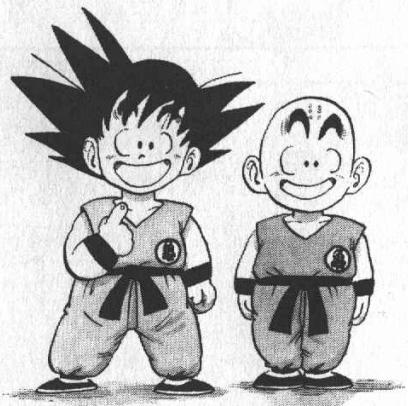


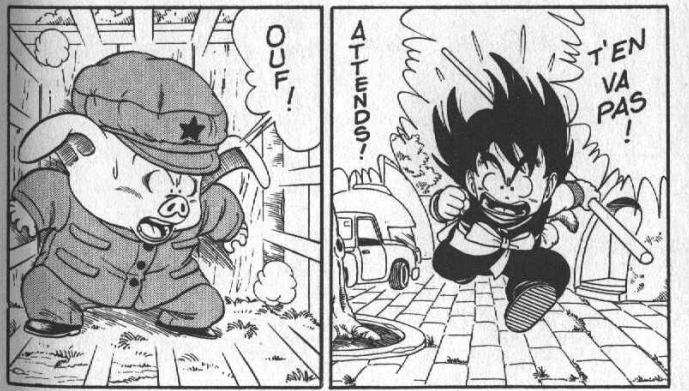
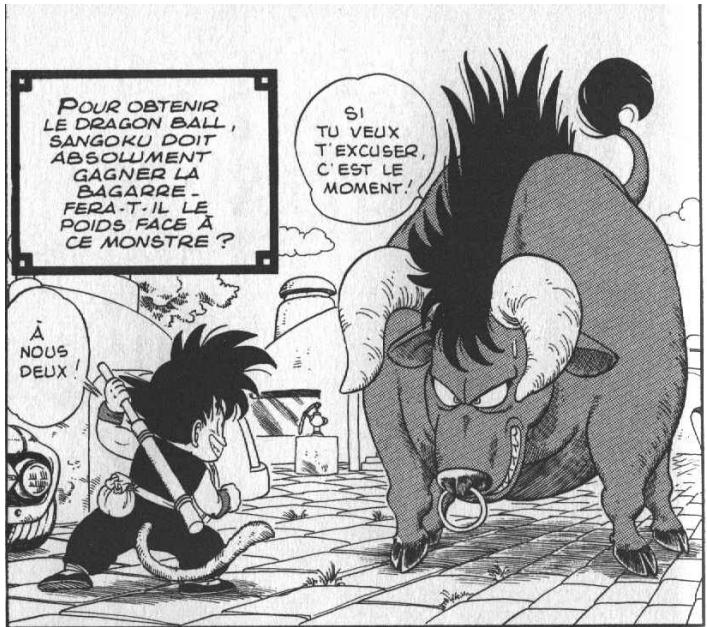




96

97



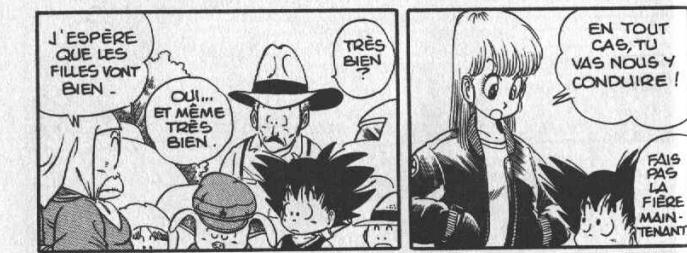
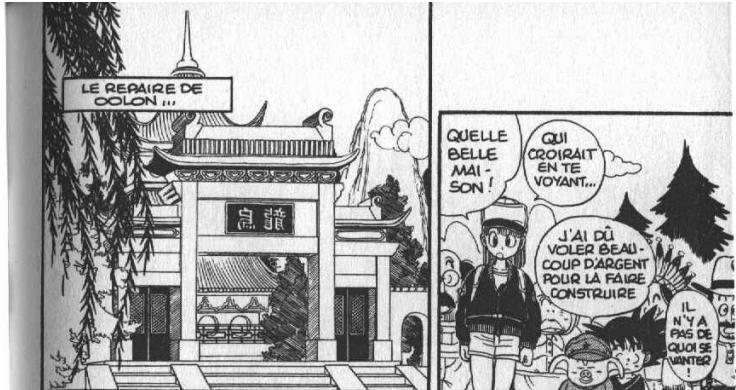


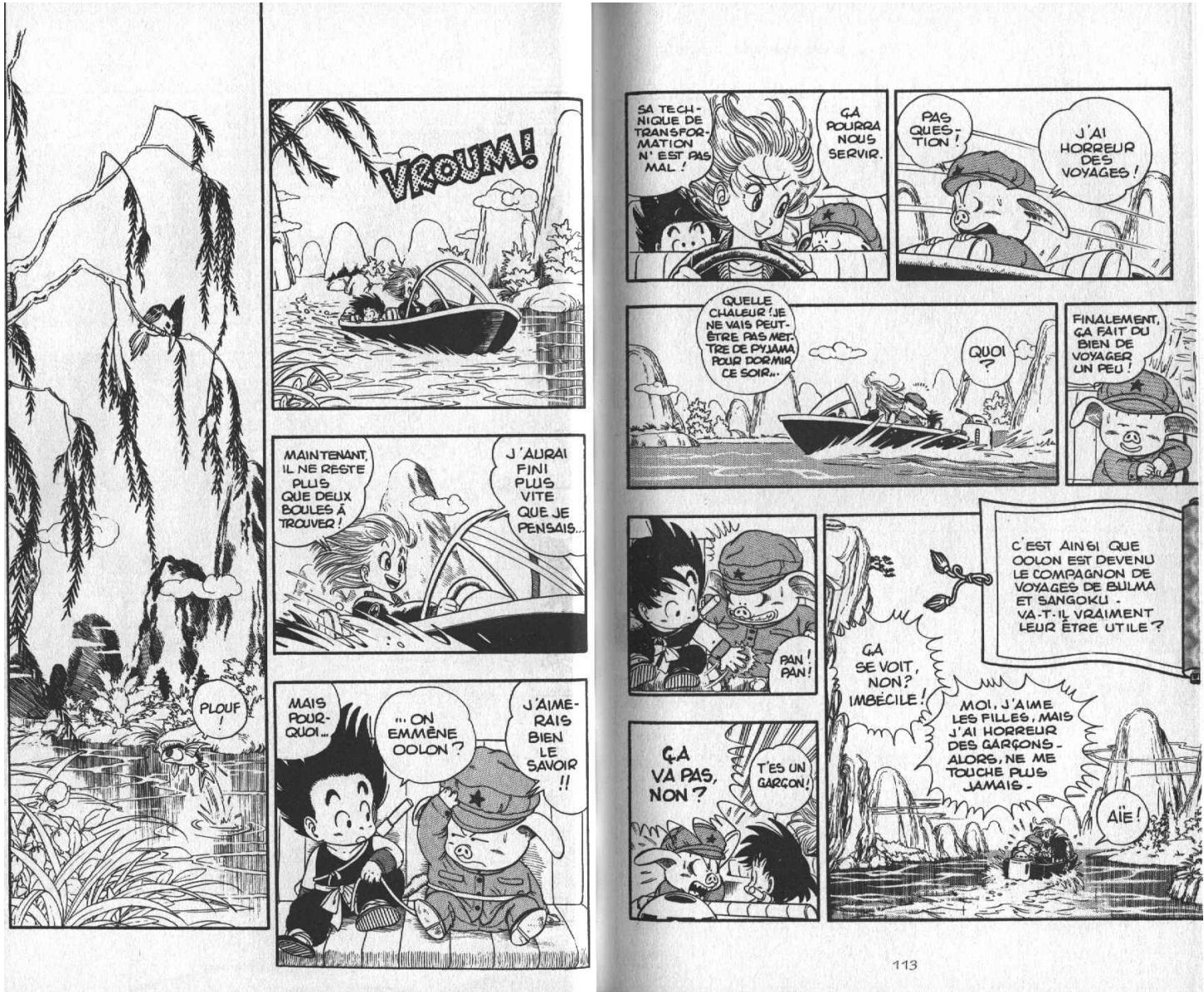


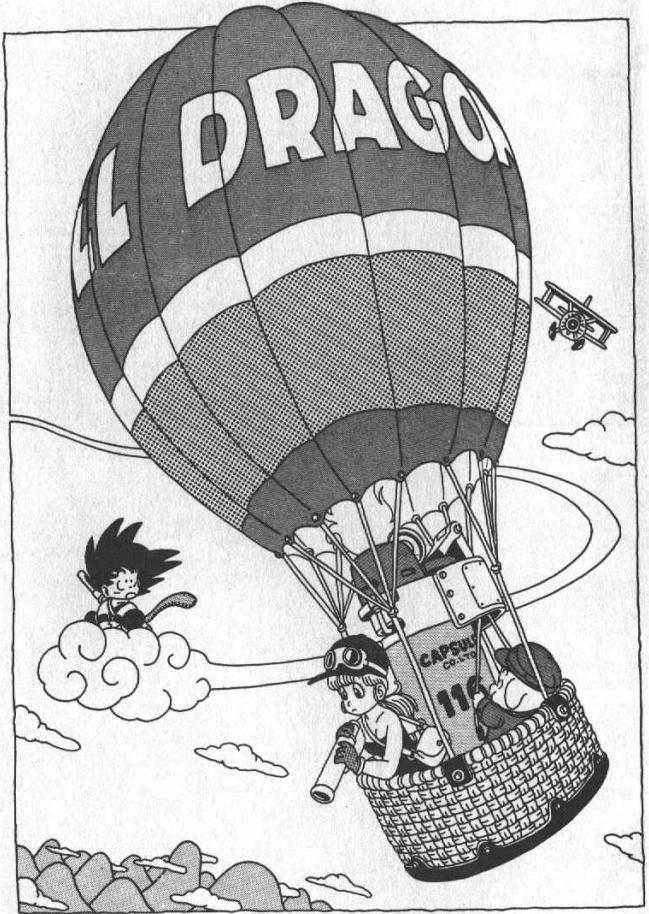


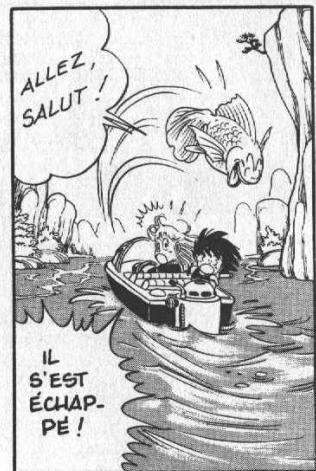








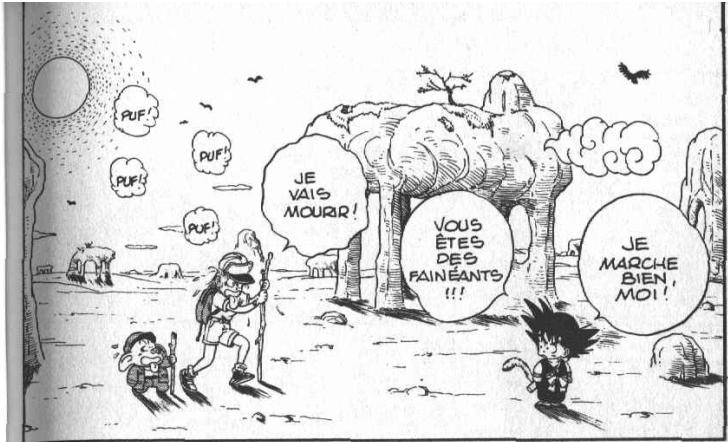
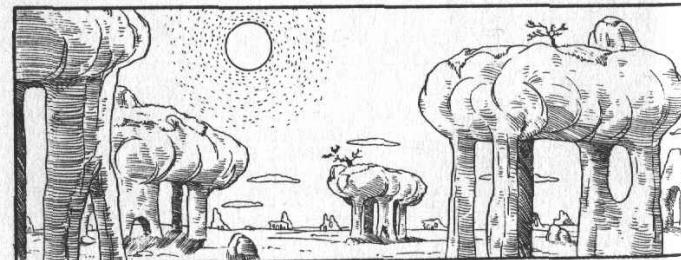
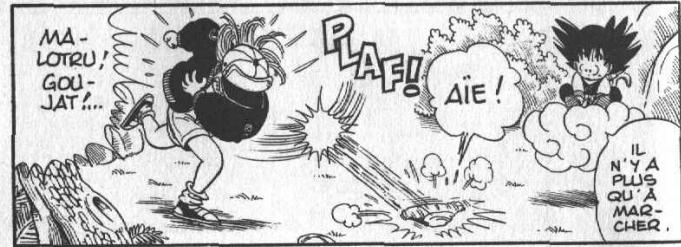
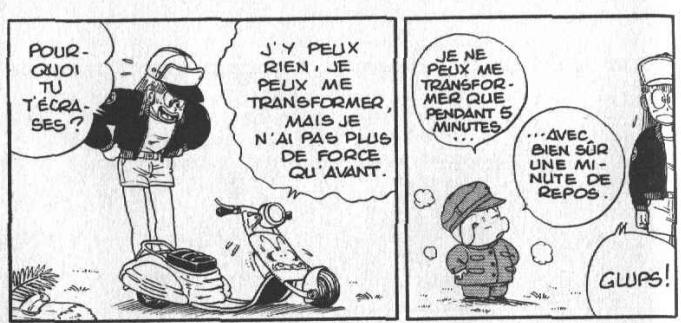










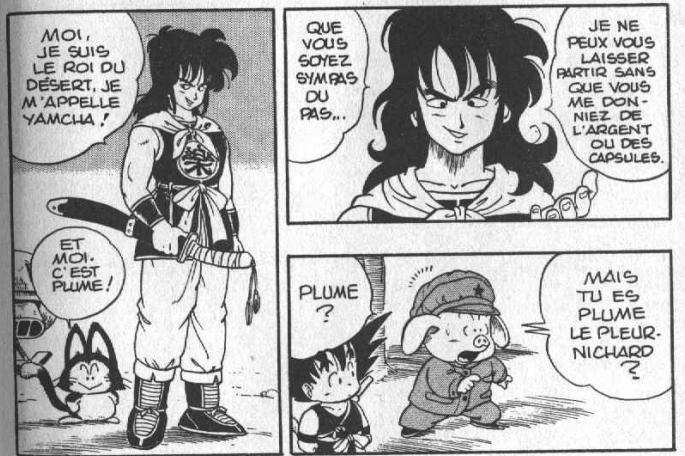






128









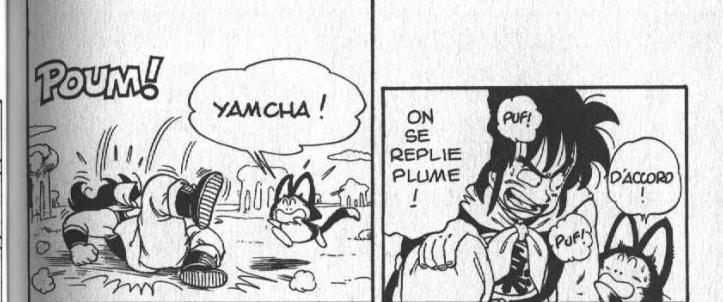






140

141



DRAGON BALL

ドラゴン
ボール



YAMCHA ET PLUME
ONT ATTAQUÉ SANGOKU
ET SES AMIS. MAIS LA
BATAILLE S'EST
INTERROMPUE, QUAND
BULMA EST APPARUE...









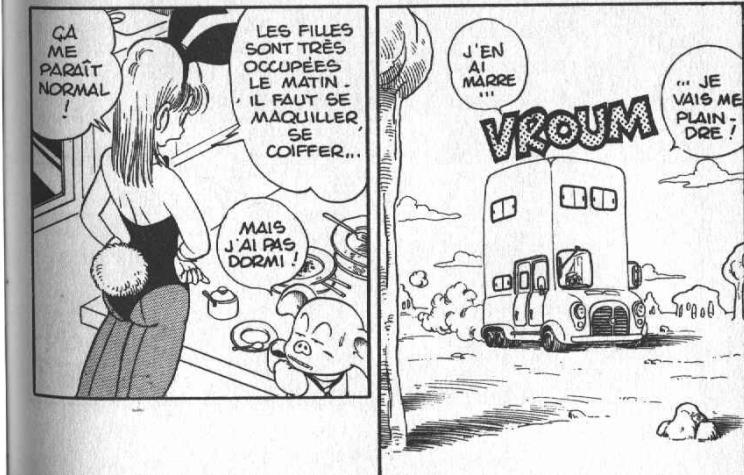
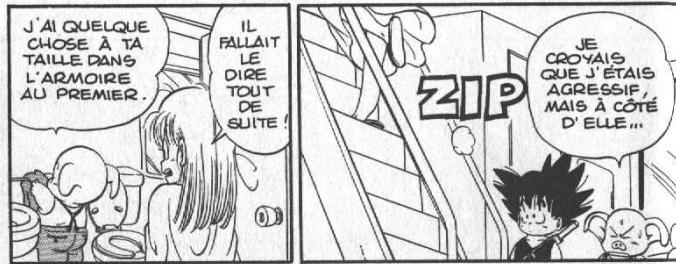




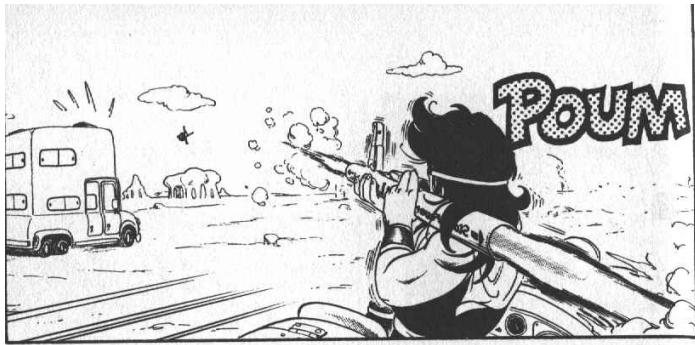












OH, OÙ
ES-TU?
OÙ ES-TU?
OÙ
ES-TU?

BADABOUM!

OUIILLE !!



VOUS FERIEZ MIEUX DE ME DONNER LES DRAGON BALLS AVANT QUE JE ME FÂCHE!

COMMENT IL CONNAÎT LES DRAGON BALLS ?

TU PEUX TOUJOURS ATTENDRE !

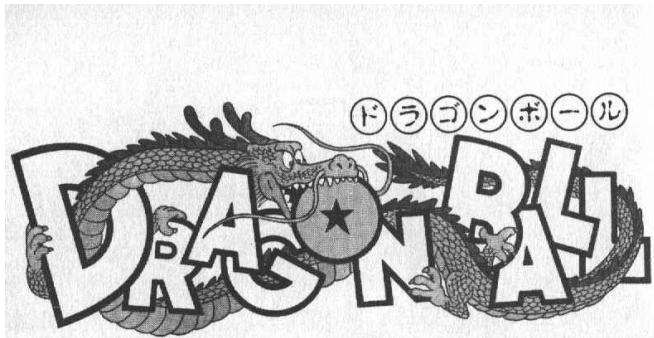
BL BL BL BL BL !!







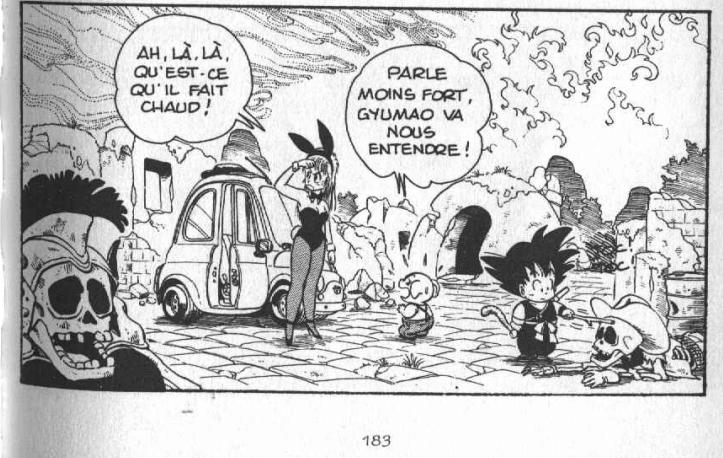
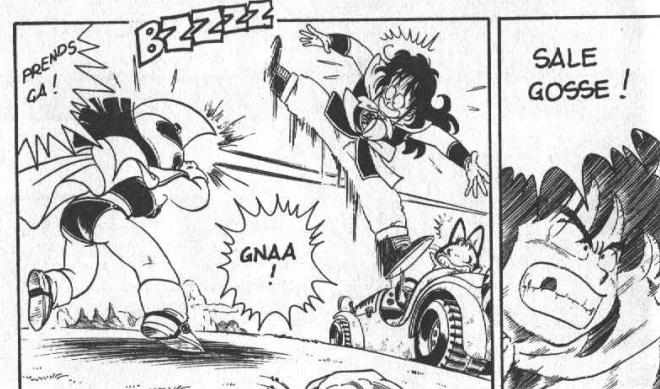




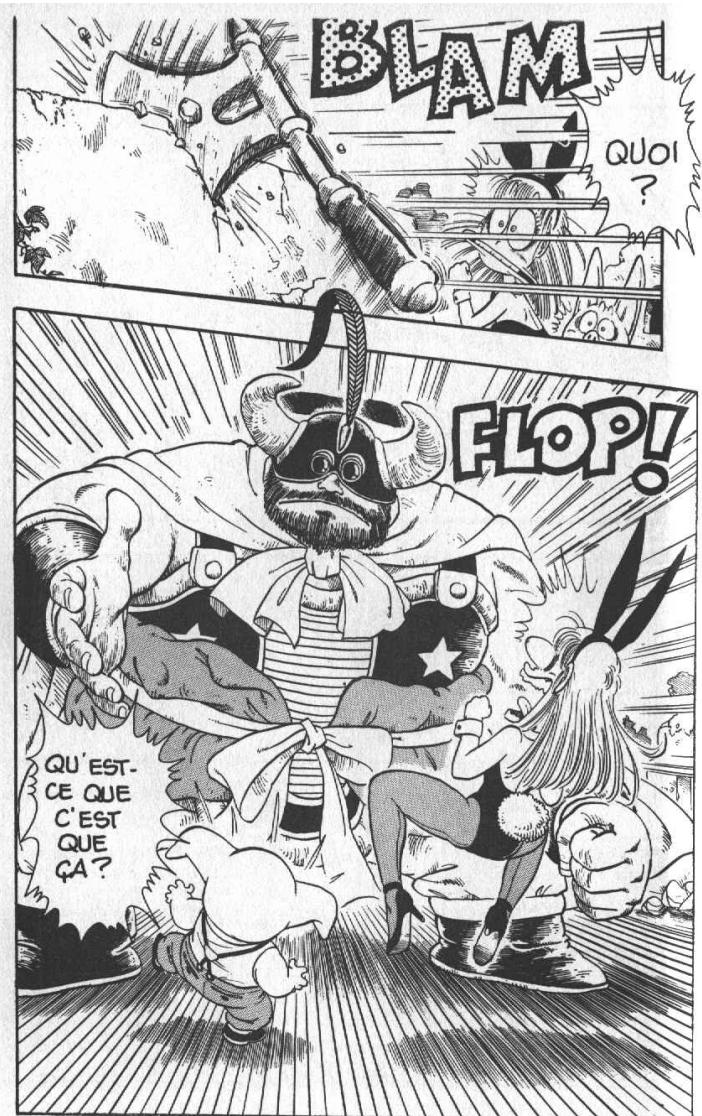














lisez la suite des aventures de sangoku dans dragon ball
tome 2 : kamehameha .



7387517



9 782876 952058
2-8769-5205-X

